

Distr.: General 2 October 2007 Russian

Original: English

Шестьдесят вторая сессия Пункт 60 повестки дня Подготовка кадров и научные исследования: Учебный и научно-исследовательский институт Организации Объединенных Наций

# Учебный и научно-исследовательский институт Организации Объединенных Наций

Доклад Генерального секретаря\*

#### Резюме

Настоящий доклад подготовлен в соответствии с резолюцией 60/213 Генеральной Ассамблеи от 22 декабря 2005 года. В докладе рассматривается деятельность по подготовке и укреплению потенциала, которую Учебный и научно-исследовательский институт Организации Объединенных Наций (ЮНИТАР) проводил в 2006 и 2007 годах. В докладе также освещаются финансовые, административные и процедурные вопросы, касающиеся деятельности Института, включая положение со взносами и финансовое положение Института, предлагаемые реформы структуры отчетности и просьбу о согласовании представления докладов Генерального секретаря и Директора-исполнителя ЮНИТАР.

Относительно финансового положения Института в докладе отмечается, что объем добровольных взносов по-прежнему находится на неприемлемо низком уровне, несмотря на рост потребностей в подготовке и укреплении потенциала и тот факт, что результатами деятельности ЮНИТАР пользуется все большее число развитых стран.

Далее в нем отмечается, что Институт действует под новым руководством и что был разработан стратегический план реформы, который предусматривает опору на достижения ЮНИТАР, использование новых возможностей и решение будущих проблем в областях подготовки и укрепления потенциала. Цель ЮНИТАР — выступать в качестве передового, по международным стандартам, центра, с признанной как в системе Организации Объединенных Наций, так и за ее пределами репутацией в таких областях, как нормоустановительные мето-

<sup>\*</sup> Задержка с представлением документа была обусловлена необходимостью включения в него последних данных, представленных ЮНИТАР.

дологии, учебная подготовка высокого уровня и потенциал для проведения исследований, касающихся систем знаний. Основные предложения, содержащиеся в плане реформы, которые были утверждены Советом попечителей ЮНИТАР, заслуживают весьма положительной оценки и должны осуществляться в партнерстве с другими компонентами системы Организации Объединенных Наций. Вместе с тем в настоящем докладе они не обсуждаются.

# Содержание

		Пункты	Cmp.
I.	Введение	1-11	4
II.	Обзор деятельности	12-41	5
	А. Международные вопросы, мир и безопасность	14–23	$\epsilon$
	В. Устойчивое развитие и окружающая среда	24–36	8
	С. Информационно-коммуникационные технологии	37-41	11
III.	Положение со взносами и финансовое положение Института	42-45	13
IV.	Рекомендации	46–48	13

# I. Введение

- 1. Настоящий доклад подготовлен в соответствии с резолюцией 60/213 Генеральной Ассамблеи, в которой Генеральная Ассамблея, в частности, вновь подтвердила значение Учебного и научно-исследовательского института Организации Объединенных Наций (ЮНИТАР) и вновь заявила о том, что подготовка и создание потенциала должны играть более заметную и весомую роль в содействии решению международных вопросов и в осуществлении программ Организации Объединенных Наций в области экономического и социального развития.
- Настоящий доклад был также подготовлен с учетом значительных изменений в ЮНИТАР. По истечении 15 лет в Институте сменилось руководство. 1 марта 2007 года Директором-исполнителем ЮНИТАР был назначен Карлос Лопес. Цель ЮНИТАР — выступать в качестве передового, по международным стандартам, центра с признанной как в системе Организации Объединенных Наций, так и за ее пределами репутацией в таких областях, как нормоустановительные методологии, учебная подготовка высокого уровня и потенциал для проведения исследований, касающихся систем знаний. Директор-исполнитель и его сотрудники разработали стратегический план реформы ЮНИТАР, который был представлен его Совету попечителей в Женеве 23-24 июля 2007 года. Основные предложения по реформе, одобренные Советом, заслуживают весьма положительной оценки и должны осуществляться в партнерства с другими компонентами системы Организации Объединенных Наций. Они основываются на следующих четырех стратегических приоритетах: укрепление институционального потенциала в области учебной подготовки и исследований; наращивание человеческого капитала; налаживание и укрепление стратегических партнерских отношений; и рационализация организационной структуры.
- 3. Эти приоритеты соответствуют духу резолюции 60/213 Генеральной Ассамблеи, в которой, в частности, вновь были подтверждены важность скоординированного, общего для всей системы Организации Объединенных Наций подхода к научно-исследовательской и учебной деятельности и необходимость дальнейшего налаживания партнерских отношений, в частности на уровне стран, и подтверждены актуальность связанной с подготовкой кадров научно-исследовательской деятельности и необходимость продолжать обеспечивать равное и справедливое географическое распределение и транспарентность в процессе подготовки программ и при наборе экспертов. В настоящем докладе не содержится подробного описания этих предложений по реформе, а скорее даются ответы на вопросы, поднятые Генеральной Ассамблеей, и приводится обновленная информация о программной деятельности ЮНИТАР.
- 4. ЮНИТАР по-прежнему является полностью самофинансирующимся учреждением и не получает никаких взносов из регулярного бюджета Организации Объединенных Наций на свою деятельность. Однако объем добровольных взносов в Общий фонд остается весьма низким, что ставит под угрозу осуществление основных учебных программ Института.
- 5. В своей резолюции 60/213 Генеральная Ассамблея вновь обратилась ко всем правительствам, в частности к правительствам развитых стран, и к частным учреждениям с призывом предоставлять щедрую финансовую и иную поддержку и настоятельно призвала государства, прекратившие вносить добро-

вольные взносы, рассмотреть вопрос об их возобновлении. Одновременно с этим Ассамблея призвала Совет попечителей Института продолжать его усилия по расширению донорской базы и дальнейшему увеличению объема взносов в Общий фонд. В связи с этим отмечается, что Совет попечителей в июле 2007 года принял решение обратиться к Пятому комитету и руководителям различных стран с просьбой обеспечить поддержку для основных учебных программ Института.

- 6. Ассамблея также призвала к скорейшему урегулированию вопросов, связанных с арендой, ставками арендной платы и расходами на содержание помещений Института. В разделе XII резолюции 60/248 Ассамблея постановила предоставить Учебному и научно-исследовательскому институту Организации Объединенных Наций «сумму в размере 242 400 долл. США, эквивалентную сумме расходов на аренду и эксплуатацию помещений и других административных расходов, связанных с осуществлением основной учебной программы в двухгодичном периоде 2006—2007 годов».
- 7. В соответствии с просьбой Ассамблеи в настоящем докладе также приводится подробная информация о положении со взносами на деятельность Института и о его финансовом положении.
- 8. В своей резолюции 60/213 Ассамблея призвала Совет попечителей Института оперативно завершить выполнение рекомендаций Комиссии ревизоров, вынесенных в отношении двухгодичного периода 2002–2003 годов. В соответствии с нынешними предложениями по реформе 12 из 15 рекомендаций уже полностью выполнены.
- 9. В той же резолюции Ассамблея предложила Генеральному секретарю после консультаций с Советом попечителей Института на основании статьи XI устава Института рассмотреть вопрос о желательности внесения поправки в пункт 2(j) статьи V устава, с тем чтобы доклад Генерального секретаря можно было представлять не Ассамблее, а Экономическому и Социальному Совету.
- 10. И наконец, в своем решении 61/542 Генеральная Ассамблея отметила необходимость согласования порядка представления доклада Директораисполнителя и доклада Генерального секретаря и постановила в соответствии со своей резолюцией 60/213 рассмотреть вопрос о согласовании порядка представления обоих докладов на своей шестьдесят второй сессии.
- 11. В настоящем докладе дается обзор мероприятий, разработанных и проведенных ЮНИТАР после представления Директором-исполнителем Ассамблее на ее шесть десят первой сессии подробного доклада о деятельности Института 1.

# **II.** Обзор деятельности

12. Для целей настоящего доклада информация об учебной деятельности ЮНИТАР приводится в разбивке на три тематических компонента: международные вопросы, мир и безопасность; устойчивое развитие и окружающая среда; и информационно-коммуникационные технологии.

07-52424 5

¹ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят первая сессия, Дополнение № 14 (A/61/14).

13. Помимо этого, Институту оказывают содействие периферийные отделения в Нью-Йорке, Соединенные Штаты Америки, — для региона Северной и Южной Америки и в Хиросиме, Япония, — для Азиатско-Тихоокеанского региона.

# А. Международные вопросы, мир и безопасность

- 14. В тематической области «Международные вопросы, мир и безопасность» Институт уделяет основное внимание многосторонней дипломатии и международным отношениям, а также миротворчеству и превентивной дипломатии. Его деятельность включает учебную подготовку и укрепление потенциала посредством организации очного и заочного обучения и брифингов и подготовки и распространения учебных материалов и публикаций. В дополнение к мероприятиям в области учебной деятельности и укреплению потенциала, рассчитанным на сотрудников государственных органов и на международное сообщество в целом, ЮНИТАР осуществляет ряд учебных мероприятий для конкретных целевых групп: сотрудников директивных органов африканских стран, представителей коренных народов, представителей и посланников Генерального секретаря и лиц, занимающихся вопросами миротворчества и изучающих эту проблематику.
- 15. В этой широкой сфере деятельности ЮНИТАР действует в соответствии с призывом Группы высокого уровня по угрозам, вызовам и переменам к тому, чтобы система Организации Объединенных Наций оказывала государствамчленам более эффективное содействие в укреплении их национального потенциала для устранения современных рисков и угроз.

#### Многосторонняя дипломатия и международные вопросы

- 16. Институт продолжал осуществлять свою основную учебную деятельность, рассчитанную на дипломатов представительств, аккредитованных при Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций и отделениях Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке, Женеве, Найроби и Вене. В соответствии с резолюцией 60/213 ЮНИТАР организовал серию практикумов для дипломатов в партнерстве с региональными комиссиями в Аддис-Абебе, Бангкоке, Бейруте и Сантьяго. Эта инициатива получила весьма положительный отклик, и в настоящее время предпринимаются усилия по укреплению партнерских отношений с передовыми национальными и региональными центрами, что позволит Институту продолжать осуществлять эту инициативу и принимать меры с учетом региональных проблем и приоритетных задач.
- 17. Институт также удовлетворял просьбы отдельных государств-членов об организации конкретных мероприятий в области многосторонней дипломатии, будь то в соответствующих странах или в Женеве и Нью-Йорке, в форме практикумов, посвященных профессиональной подготовке, тематических учебных поездок и/или брифингов. Совместно с партнерами был разработан новый проект по объединению потенциала в области дипломатии, обороны и развития для более эффективного предупреждения конфликтов и осуществления усилий по восстановлению.

- 18. ЮНИТАР предоставляет ряд стипендий в области международного права. Он продолжает ежегодно осуществлять шестинедельную Программу стипендий Организации Объединенных Наций/ЮНИТАР в области международного права в Гааге. Кроме того, Институт ежегодно организует программу стипендий на факультетах права Колумбийского и Нью-Йоркского университетов, благодаря которой имеющие степень юриста дипломаты из развивающихся стран могут безвозмездно прослушать курсы в этих учебных заведениях. Помимо этого, совместно с Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (УВКПЧ) разрабатывается новая программа, цель которой заключается в углублении понимания текущих вопросов прав человека на международном уровне при одновременном ознакомлении ее участников с деятельностью Организации Объединенных Наций, и в частности УВКПЧ.
- 19. Далее Институт в том, что касается ресурсов, продолжает предоставлять дипломатам практические средства, которые они могут использовать в своей работе. В 2007 году он опубликовал получивший широкое признание глоссарий терминов по многосторонним конференциям и дипломатии на французском языке и приступил к осуществлению экспериментального электронного учебного курса, посвященного эффективной работе на многосторонних конференциях и в области дипломатии. В связи со значительным интересом к этому курсу и высокими показателями его завершения (92 процента) Институт планирует в 2008 году организовать аналогичные курсы в системе Интернет по этой тематике на английском и французском языках.

#### Миротворчество и превентивная дипломатия

- 20. Ежегодно Институт проводит четыре мероприятия по учебной подготовке и развитию потенциала, посвященные миротворчеству и превентивной дипломатии. Эти мероприятия обеспечивают основу для обмена извлеченными уроками и институциональным опытом. К ним относятся: а) программа стипендий ЮНИТАР/Международной академии мира (МАМ) в области миротворчества и превентивной дипломатии для дипломатов и сотрудников Организации Объединенных Наций среднего и старшего звена, которая была осуществлена в Норвегии в июле 2007 года; b) региональная учебная программа по укреплению деятельности в области предупреждения конфликтов и миростроительства в Африке, которая будет проведена в конце 2007 года; с) учебная программа по расширению возможностей представителей коренных народов в деле предупреждения конфликтов и миростроительства, которая была проведена в 2006 году в Марокко для представителей франкоязычных стран Африки, а в 2007 году будет проведена в Австралии для представителей коренных народов района Тихого океана; d) семинар для специальных и личных представителей и посланников Генерального секретаря Организации Объединенных Наций и старших сотрудников Центральных учреждений, который организуется Международной академией мира совместно с Колледжем персонала Организации Объединенных Наций и будет проведен в октябре 2007 года в Швейцарии.
- 21. С 2007 года ЮНИТАР также приступил к проведению серии семинаров в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций для представителей дипломатического сообщества под названием «Мир и безопасность». В ходе этих семинаров обсуждаются последние события, текущие проблемы и новые тенденции в Организации Объединенных Наций, включая обязанность

защищать от геноцида и предупреждать его, новые механизмы Совета Безопасности, международное уголовное правосудие и защиту гуманитарного пространства, обеспечение защиты детей и молодежи в вооруженных конфликтах, миротворческую деятельность Организации Объединенных Наций и осуществление резолюции 1325 (2000) Совета Безопасности, посвященной роли женщин в вопросах установления мира и урегулирования конфликтов. Эта серия семинаров проводится при содействии ряда партнеров, включая правительства некоторых стран, Управление по поддержке миростроительства и Друзей Международного уголовного суда.

- 22. В том что касается конкретно миростроительства, то ЮНИТАР также тесно сотрудничает с Департаментом операций по поддержанию мира в деле организации курсов заочного самостоятельного обучения для слушателей из 129 стран для их подготовки к участию в операциях по поддержанию мира. На эти компьютерные курсы (20 на английском языке, 13 на французском языке и 12 на испанском языке) ежегодно записывается свыше 50 000 человек.
- 23. Следует добавить, что, с точки зрения ресурсов, Институт внес значительный вклад в накопление институционального опыта на основе уроков, извлеченных в результате деятельности Организации Объединенных Наций в области миротворчества и превентивной дипломатии.

# В. Устойчивое развитие и окружающая среда

- 24. Деятельность Института в тематической области «Устойчивое развитие и окружающая среда» охватывает следующие вопросы: управление природоохранной деятельностью, утилизация химических веществ и отходов, изменение климата и социальное и гуманитарное развитие. Такие виды деятельности, как проведение составленных с учетом потребностей пользователей учебных мероприятий и практикумов, подготовка национальных обзоров, организация курсов заочного обучения, распространение методологий управления знаниями и средств обмена информацией, подготовка по вопросам устойчивого развития и окружающей среды, проводились для различных участников от сотрудников государственных органов до представителей неправительственных организаций и частного сектора, а также для местных органов власти.
- 25. Деятельность ЮНИТАР в этой области содействует достижению странами согласованных на международном уровне целей в области охраны окружающей среды и развития, в том числе поставленных в Декларации тысячелетия, Йоханнесбургском плане выполнения решений, на Всемирной конференции по уменьшению опасности бедствий и Всемирной встрече на высшем уровне по вопросам информационного общества (ВВУИО) и в Итоговом документе Всемирного саммита 2005 года.

# Регулирование природопользования

26. В области принятия решений по экологическим вопросам ЮНИТАР сотрудничает с десятью странами в целях расширения участия заинтересованных сторон. Так, в Центральной Америке Институт содействует проведению самостоятельных национальных оценок для задействования возможностей международных соглашений, касающихся участия общественности в принятии решений по экологическим вопросам (таких, как принцип 10 Рио-де-Жанейрской

декларации по окружающей среде и развитию и Орхусская конвенция Европейской экономической комиссии (ЕЭК) 1998 года). В Южной Африке также была разработана методология по извлечению практических уроков из участия общественности в процессе принятия решений по вопросам, касающимся окружающей среды.

- 27. Помимо этого, ЮНИТАР содействует осуществлению на национальном уровне Хиогской рамочной программы действий в контексте Платформы действий по уменьшению опасности бедствий Международной стратегии уменьшения опасности бедствий. В 2007 году ЮНИТАР, Стратегия, Международное бюро труда и Программа Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (ООН-Хабитат) создали межучрежденческую тематическую группу по вопросам применения космической техники в целях уменьшения опасности бедствий. Осуществление этой инициативы наряду с участием ЮНИТАР в недавно разработанной программе «Платформа Организации Объединенных Наций для использования космической информации для предупреждения и ликвидации чрезвычайных ситуаций и экстренного реагирования» способствуют повышению доступности для развивающихся стран космических технологий для использования в целях снижения степени уязвимости и предотвращения возникновения рисков. В настоящее время ЮНИТАР осуществляет связанные с этой деятельностью мероприятия в Никарагуа, Сирийской Арабской Республике, районе озера Чад и во Вьетнаме.
- 28. На муниципальном или местном уровнях ЮНИТАР совместно с сетью, включающей 12 ассоциированных учебных центров, стремится удовлетворять потребности в обучении сотрудников местных органов власти в различных странах мира. В частности, Институт провел 23 учебных мероприятия для 854 сотрудников местных органов власти стран Африки, Азии, Латинской Америки и Европы по вопросу управления городским коммунальным хозяйством. В 2007 году Совет управляющих ООН-Хабитат обратился к ЮНИТАР, который получил широкое признание со стороны партнеров Организации Объединенных Наций за свой вклад в этой области, с просьбой принять участие в разработке руководящих указаний в отношении обеспечения доступа к основным услугам для всех, которые будут представлены двадцать второй сессии Совета управляющих ООН-Хабитат в 2009 году.
- 29. Что касается экологического права, то с 2007 года ЮНИТАР предлагает курс интерактивного обучения основам такого права. На этот курс, рассчитанный примерно на 200 участников, записалось свыше 1400 различных заинтересованных сторон, 47 процентов которых составляют сотрудники органов государственного управления, в большинстве своем из Азиатско-Тихоокеанского региона (36 процентов) и Африки (28 процентов). Кроме того, ЮНИТАР продолжает осуществлять свою ежегодную Программу стипендий в области международного и сравнительного экологического права, предусматривающую прохождение рассчитанного на три недели интенсивного интерактивного курса обучения.

### Утилизация химических веществ и отходов

30. Институт занимается укреплением потенциала в более чем 80 развивающихся странах и странах с переходной экономикой в вопросах охраны здоровья человека и защиты окружающей среды от опасных химических веществ, в ча-

07-52424 **9** 

стности в контексте применения Стратегического подхода к международному регулированию химических веществ. В настоящее время ЮНИТАР занимается более чем 40 страновыми проектами, находящимися на этапах планирования, утверждения или осуществления, целью которых является проведение мероприятий, способствующих применению Стратегического подхода. В регионах Ассоциации стран Юго-Восточной Азии (АСЕАН) и Африки ЮНИТАР оказывает поддержку региональным и национальным проектам для внедрения согласованной на глобальном уровне системы классификации и маркировки химических веществ. В Латинской Америке Институт оказывает содействие странам в решении проблем, связанных со ртутью, путем составления регистров выброса и переноса загрязнителей и организации учебной подготовки по вопросам управления рисками. Кроме этого, ЮНИТАР оказывает содействие примерно 60 странам в деле планирования и осуществления аналогичных проектов по тематике Стокгольмской и Роттердамской конвенций.

31. Планы на будущее предусматривают сотрудничество с Продовольственной и сельскохозяйственной организацией Объединенных Наций для оказания странам содействия в осуществлении Международного кодекса правил по распределению и использованию пестицидов; более тесное сотрудничество с Организацией по запрещению химического оружия в деле укрепления потенциала в странах для осуществления Конвенции о химическом оружии; и сотрудничество с Европейской экономической комиссией в деле создания потенциала в странах, решающих проблемы, связанные с радиоактивным металлоломом.

#### Изменение климата

- 32. Институт также принимает активное участие в ряде мероприятий, связанных с международным процессом, касающимся изменения климата. Он продолжает сотрудничать с другими учреждениями Организации Объединенных Наций, прежде всего с Секретариатом Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата, Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде и Программой развития Организации Объединенных Наций в деле оказания технической поддержки программе действий для национальной адаптации в наименее развитых странах. В 2006 году ЮНИТАР, совместно со своими партнерами по этому проекту, организовал мероприятия по учебной подготовке и укреплению потенциала в области изменения климата для более чем 350 участников из 31 страны (главным образом из развивающихся стран).
- 33. Что касается ресурсов, то ЮНИТАР с другими партнерами из системы Организации Объединенных Наций также подготовил проекты руководящих документов для национальных групп, занимающихся программой действий для национальной адаптации. Помимо этого, ЮНИТАР разработал интерактивные инструменты для совместного планирования и управления, которые в настоящее время используются более чем в 50 странах.

#### Гуманитарное и социальное развитие

34. Институт также занимается широкими вопросами гуманитарного и социального развития. В рамках региональных практикумов и интерактивных учебных курсов он предлагает программу обучения по правовым аспектам управления государственным долгом для сотрудников финансового сектора, прежде

всего из наименее развитых стран и бедных стран с крупной задолженностью. В 2007 году ЮНИТАР, используя услуги международных и региональных специалистов, подготовил учебные программы в этой области продолжительностью более 500 часов.

- 35. В 2006 году ЮНИТАР открыл полевое отделение в Порт-Харкорте, Нигерия. С Комиссией по развитию дельты реки Нигер и шестью из девяти штатов, прилегающих к дельте реки Нигер, был подписан меморандум о взаимопонимании. Разработана рассчитанная на пять лет программа развития потенциала местных и региональных органов власти в районе дельты реки Нигер, охватывающая такие вопросы, как ведение переговоров и урегулирование конфликтов; управление и решение административных вопросов на местах; планирование экономического и социального развития; охрана окружающей среды и соблюдение экологических требований; и оценка и контроль. Ее осуществление началось в середине 2006 года, и с того времени подготовку прошли более 400 человек.
- 36. Кроме того, на местном уровне ЮНИТАР также обеспечивает подготовку в областях, касающихся гуманитарного и социального развития. Так, в 2006—2007 годах Институт организовал три практикума по вопросам укрепления систем обеспечения безопасности в городах, в которых приняли участие около 72 представителей средиземноморских стран Европы, а также стран Латинской Америки. Помимо этого, в рамках Программы создания потенциала для местных органов власти на оккупированных палестинских территориях 90 представителей местных органов власти прошли подготовку, касающуюся методов руководства и управления в целях распространения практики благого управления.

## С. Информационно-коммуникационные технологии

- 37. Деятельность Института в области информационно-коммуникационных технологий (ИКТ) имеет разносторонний характер и охватывает такие аспекты, как поддержка местных инициатив, проведение ориентированных на вопросы политики семинаров для повышения уровня осведомленности о связях между информационно-коммуникационными технологиями и развитием и использование спутниковых средств для поддержки изображений в целях устранения электронно-цифрового разрыва. В целях максимального расширения сферы охвата своей деятельности ЮНИТАР использует ряд принципиально новых методологий: Институт предлагает стратегии в области интерактивного обучения и комплексные подходы к обучению; осуществляет веб-транслирование своих семинаров по вопросам политики; и применяет средства социального взаимодействия в системе Интернет и другие инструменты в формате «веб 2.0». Ими пользуются различные клиенты от местных субъектов и национальных представителей до высокопоставленных членов дипломатического сообщества.
- 38. Деятельность ЮНИТАР по использованию информационно-коммуникационных технологий в целях развития направлена на содействие достижению целей, поставленных на Всемирной встрече на высшем уровне по вопросам информационного общества, которые изложены в Женевском плане действий (2003 год) и в Тунисской программе для информационного общества (2005 год).

- 39. С 2006 года ЮНИТАР проводит в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций серию веб-семинаров для представителей дипломатического сообщества на тему «Вопросы использования информационнокоммуникационных технологий в целях развития». Эти семинары дают возпроанализировать формы использования информационнокоммуникационных технологий для осуществления программы Организации Объединенных Наций в области развития с уделением особого внимания выполнению решений Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества. В 2006 году обсуждались такие темы, как создание широкополосных систем в развивающихся странах, стратегии в области электронного управления, руководство технологическим развитием, информационная безопасность и программное обеспечение с открытым исходным кодом (СРПО). В 2007 году рассматривались такие вопросы, как информационнокоммуникационные технологии и равенство женщин, права коренных народов и проблемы молодежи, в ходе, соответственно, проведения или подготовки сессий Комиссии по положению женщин, Постоянного форума Организации Объединенных Наций по вопросам коренных народов и Глобального форума по вопросам молодежи и ИКТ в целях развития. Основные итоговые документы всех этих мероприятий непосредственно способствовали работе каждого форума, и в них отмечается стратегическое значение проводимой ЮНИТАР учебной подготовки для решения вопросов политики в области информационнокоммуникационных технологий.
- 40. В 2006 году ЮНИТАР также провел на местном уровне информационно-просветительский практикум «Программа развития цифровых технологий на местах» в качестве последующего мероприятия по итогам второй Всемирной встречи на высшем уровне городов и местных органов власти по вопросам информационного общества (Встречи на высшем уровне в Бильбао), которую ЮНИТАР провел в сотрудничестве с местными партнерами в ноябре 2005 года в Бильбао, Испания, за неделю до проведения Встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества в Тунисе. В 2006–2007 годах было проведено семь аналогичных практикумов, в ходе которых 141 участник был ознакомлен с методами разработки программ использования цифровых технологий на местах. Эти практикумы способствовали обмену информацией о передовых методах электронного управления между представителями местных органов власти.
- 41. И наконец, в рамках проводимой ЮНИТАР научно-исследовательской деятельности по вопросам использования технологически обусловленных систем знаний Институт сотрудничает с Европейской организацией ядерных исследований и Европейской ассоциацией операторов спутниковой связи в таких областях, как спутниковая связь и интегрированные системы мобильной связи. ЮНИТАР и его партнеры, среди прочего, изучают возможности преодоления электронно-цифрового разрыва путем создания высокоскоростных Интернетсетей в удаленных и сельских районах развивающихся стран.

# III. Положение со взносами и финансовое положение Института

- 42. Объем средств, выделяемых на программы ЮНИТАР, финансируемые за счет специальных целевых субсидий, увеличивается удовлетворительными темпами, однако объем нецелевых добровольных взносов в Общий фонд остается низким.
- 43. В соответствии с финансовым отчетом за двухгодичный период 2004—2005 годов, который был представлен Комиссии ревизоров, общий объем поступлений по сравнению с предыдущим двухгодичным периодом увеличился на 75 процентов с 16 602 541 долл. США до 29 135 555 долл. США. Такое существенное увеличение было обусловлено ростом объема специальных целевых субсидий вследствие увеличения взносов правительств и частного сектора. В связи с этим общий объем расходов увеличился на 47 процентов с 15 351 787 долл. США в 2003 году до 22 524 873 долл. США. По состоянию на 31 декабря 2005 года совокупные резервы и остатки средств по сравнению с концом предыдущего двухгодичного периода увеличились с 6 624 062 долл. США до 12 816 534 долл. США. Эти резервные средства предназначены в первую очередь для конкретных проектов, так как проекты обеспечиваются финансированием заблаговременно.
- 44. Согласно промежуточным финансовым ведомостям за год, закончившийся 31 декабря 2006 года, общий объем поступлений снизился на 8 процентов с 13 316 459 долл. США в 2004 году до 12 273 028 долл. США в 2006 году. При этом объем расходов возрос на 30 процентов с 10 367 714 долл. США в 2004 году до 13 469 811 долл. США в 2006 году. Такое положение объясняется тем, что резервы были обеспечены за счет заблаговременно внесенных взносов, а осуществлявшиеся в 2006 году проекты финансировались за счет средств, полученных в 2005 году.
- 45. По состоянию на 31 декабря 2006 года объем резервов и остатков средств составлял 9 358 131 долл. США по сравнению с 9 700 437 долл. США в 2004 году.

# **IV.** Рекомендации

- 46. В соответствии с целью ЮНИТАР, который стремится выступать в качестве передового центра в своей сфере деятельности, Институту следует уделять основное внимание укреплению своей способности осуществлять мероприятия по развитию потенциала, в том числе посредством учебной подготовки, обмена знаниями и проведения научных исследований, касающихся систем знаний. Решительный и положительно воспринятый план стратегической реформы, который был разработан и предложен ЮНИТАР, должен получить всестороннюю поддержку со стороны других компонентов системы Организации Объединенных Наций.
- 47. Для проведения этих реформ и осуществления дальнейшей деятельности ЮНИТАР, среди прочего, потребуется материальная поддержка. Пятому комитету следует в первоочередном порядке вновь рассмотреть вопрос о финансировании основной учебной деятельности ЮНИТАР за счет регулярного бюд-

жета Организации Объединенных Наций. Одновременно государствам-членам надлежит взять на себя обязательство увеличить объем или возобновить внесение своих взносов на деятельность Института.

48. Государствам-членам следует положительно откликнуться на предложения относительно представления доклада Генерального секретаря не Генеральной Ассамблее, а Экономическому и Социальному Совету (см. пункт 9 выше) и согласования представления докладов Генерального секретаря и Директора-исполнителя (см. пункт 10 выше).